



C E L E S T I N S



48. RUE DE LA RÉPUBLIQUE, LYON



"CINTRA" BAR

DÉGUSTATION

La Maison du Porto

ALL AMERICAN DRINKS

NOUVELLE DIRECTION

43, RUE DE LA BOURSE - LYON

TEL. : GAILLETON 54-08 - 54-09

English spoken - Man spricht Deutsch - Si parla Italiano

INSTITUT DE BEAUTE

Yvonne Clary

Soins du visage - Soins du corps

ACNE SUDATION EPILATION

par spécialistes diplômées

DOCTEUR N. G. PAYOT

89, Avenue Maréchal de Saxe - LYON

Tél. : MO 31-55

THÉÂTRE DES CÉLESTINS

SAISON 1956-1957

Directeur

CHARLES GANTILLON

(16^e année)

Secrétaire général : ALBERT HUSSON

Régisseur général : JOSEPH DEMEURE

Chef machiniste : GILBERT ORSONI

Chef électricien : JEAN BOYER



CE PROGRAMME EST ÉDITÉ PAR L'AVENIR PUBLICITÉ

IMPRIMÉ PAR LES ÉDITIONS & IMPRIMERIES DU SUD-EST, 46, RUE DE LA CHARITÉ, LYON

L'ÉCLAIRAGE E. JACOT

Fabricant

LUSTRES - APPLIQUES - LAMPADAIRES
Styles Anciens et Modernes

Salle d'exposition :

16, RUE CAVENNE - LYON (7^e) - Tél. PA. 43-05

BLANC

AUX PRIX DE GROS !

Canet & C^{ie}

Anciennement CANET-ROCHET & C^{ie}

40, RUE HOTEL-DE-VILLE

20, RUE LONGUE - LYON

A palais délicats

CHOCOLAT

Marquisat

*

6, MONTÉE DES SOLDATS - LYON - SAINT-CLAIR

1850

DEPUIS PLUS D'UN SIÈCLE DE SUCCÈS

LES MEUBLES BONJOUR

42-44, Cours de la Liberté — LYON

DEMEURENT AU PREMIER RANG
PAR LEUR TRADITION SÉCULAIRE

SOUCI MAJEUR DU TRAVAIL BIEN FAIT
QUALITÉ — LOYAUTÉ — CÉLÉRITÉ

HAUTES RECOMPENSES AUX EXPOSITIONS
FRANÇAISES ET UNIVERSELLES



ROUX - MARQUIAND

1856-1956

Un siècle de qualité et de bon goût

7 et 9, rue de Brest

REPARATIONS — REARGENTURE

A. LEPORT

SELLIER - MAROQUINIER

SACS DE DAMES

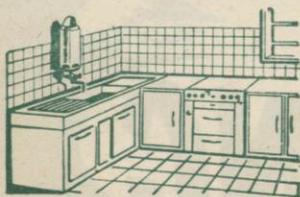
ARTICLES DE VOYAGE

SERVIETTES, etc.

Toutes pièces de commande

*

5, Cours de la Liberté - LYON



SOUS TOUTES
LES FORMES

Installations sanitaires
Réfrigérateurs
Cuisinières
Machines à laver
CHAUFFE-EAU

*vous seront vendus et installés
avec garantie totale par*

BODEVIGIE

36, rue Moncey - LYON

Maison fondée en 1915

TÉL. : MO. 17-66

TEINTURE ET DEGRAISSAGE

DALOZ
J. DOURLOT-THUILLIER

LYON

8 ET 10, RUE DES TANNEURS - TE. 79-27
154, BOUL. CROIX-ROUSSE - BU. 12-68
36, GRANDE RUE DE VAISE - TE. 79-27
17, COURS LAFAYETTE - LA. 63-06

EXPRESS PRESSING

DEGRAISSAGE A SEC
REPASSAGE IMMEDIAT
TEINTURE

5, RUE DE L'ANCIENNE PREFECTURE - LYON
TÉL. GA. 92-72
LIVRAISON DANS LES 24 HEURES

INSTITUT DE BEAUTE **THERESE ARTIGE**
ESTHETICIENNE VISAGISTE DIPLOMEE PARIS



TOUS SOINS ESTHETIQUES DU VISAGE ET DU CORPS PAR SPECIALISTES
9, RUE JEAN-DE-TOURNES, LYON - TELEPHONE FR. 36-78

Du 4 au 6 Janvier :

LES GALAS KARSENTY

présentent

L'AMOUR FOU

ou

La Première Surprise

Comédie en 4 actes d'ANDRÉ ROUSSIN

Mise en scène de l'Auteur

Décor de GEORGES WAKHEVITCH

ROBES ★ MANTEAUX ★ TAILLEURS
PRET A PORTER
ET MESURES

Hélène MARTHOUD

LYON

9, RUE DE L'ANCIENNE PREFECTURE
(à 20 m. de la Place des Jacobins)
TÉL. FR 07-52



DECORATEUR de L'ECLAIRAGE

L'ATELIER D'ART
COUTTET

présente :

ses LUMINAIRES,
Lustres, Lampes, Lampadaires,
Appliques, Abat-jour.

à LYON
68 cours de la Liberté. (entresol)

bottier

74, Champs-Élysées, PARIS
28, Rue du Fg St-Honoré, PARIS

Durer

7, RUE CHILDEBERT - LYON

HABILLEZ-VOUS...

O'NEIL

17, PLACE BELLECOUR



BENDIX

automatic

AUTOMATISME INTÉGRAL
ou

AUTOMATISME CONTRÔLÉ

CHAUFFANTE TOUTS GAZ OU ÉLECTRICITÉ

Concessionnaire Exclusif

COMPAGNIE ÉLECTRO-DOMESTIQUE

13, Rue de la République, LYON - Tél. BU. 19-85

LAINES A TRICOTER - LAINES A TAPIS NEVEDA
LINGERIE - OUVRAGES DE DAMES
CANEVAS - TAPISSERIE

Le Spécialiste des belles laines

ROSELAINE

R.-G. PEYROT

17, Cours Lafayette — 18, Rue d'Algérie
80, Rue de Marseille
LYON

Elizabeth Arden

*ses produits de beauté
ses parfums et colognes
ses cadeaux*

SONT EN VENTE CHEZ :

Parfumerie Dubois

2, AVENUE DE SAXE - LYON - LA. 23-14
TOUT CE QUI CONCERNE L'HYGIENE ET LA BEAUTE

HOMEOPATHIE — ALLOPATHIE

PHARMACIE DE LA GUILLOTIÈRE

16, COURS GAMBETTA, 16 — LYON



Angle Place
Gabriel-Péri
A côté des Taxis
TEL. : PA. 32-04

*
X. GAMONDÈS
PHARMACIEN

LUNETTERIE — TRAVAUX PHOTO
JUMELLES — PHOTO-CINEMA
INSTRUMENTS DE PRECISION ET DE LABORATOIRE

SOCIÉTÉ DES ÉTABLISSEMENTS

Jules PETER

11, RUE DE LA RÉPUBLIQUE - Tél. BU 28-69

AUCUNE SUCCURSALE

**HORLOGER
BIJOUTIER**

AUBERTIN-CHRISTIN

33-35, PASSAGE DE L'HOTEL-DIEU
96, RUE DE L'HOTEL-DE-VILLE
LYON

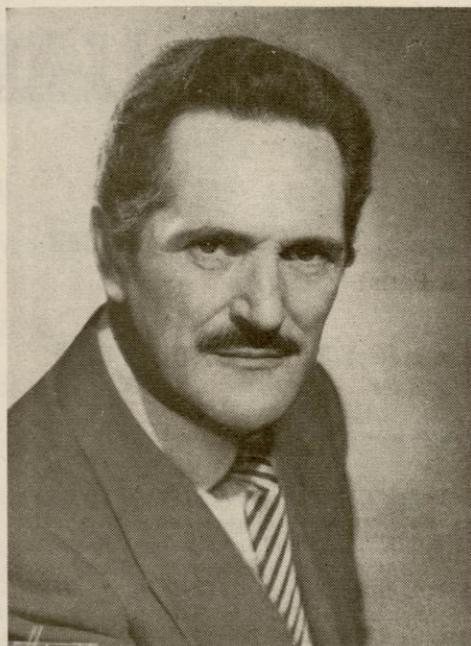


Photo HARCOURT.

JACQUES DUMESNIL



(Photo X)

JEANINE CRISPIN

Photo et Cinéma
FERONT REVIVRE VOS **VACANCES**



tous

NOS **APPAREILS**
SONT LIVRÉS **15 jours à l'essai**
et garantis **2 ans.**

BADEAU
PHOTO-CINÉ

40, Cours Gambetta
- LYON -

BADEL

TAILLEUR - COUTURIER

Ville-Sport
Cérémonies



Tailleurs
Manteaux

5, rue Pierre-Corneille, LYON

ELECTRO MENAGER
TELEVISION T.S.F. DISQUES
PHONE LUMIERE
 1933 LAFAYETTE LYON

LACOSTE
 M. GODARD, Successeur
 CHAPELIER SPÉCIALISTE
 Hommes et Dames
 8, Rue Président-Carnot
 LYON

BRASSERIE DES ARCHERS
 93, RUE DE L'HOTEL-DE-VILLE
 REPREND SON SERVICE D'AVANT-GUERRE
 SES SPÉCIALITÉS
OUVERT TOUTE LA NUIT

CERAMISTE
 VERRIER
A. Bourgeois-Tollet
 91, rue de l'Hôtel-de-Ville - LYON

MONTET et Cie
 HORLOGERS-JOAILLIERS
 AGENTS OFFICIELS DES MONTRES
PATEK, PHILIPPE
 GENÈVE
 UNIVERSAL · ALPINA
 CRÉATION DE BIJOUX
 5, RUE CHILDEBERT, LYON

L'AMOUR FOU
 DISTRIBUTION
 dans l'ordre d'entrée en scène :

Nicole Berger Brigitte AUBER
 (qu'elle a créé à Paris)

Jean-Pierre (qu'il a créé à Paris) Guy BERTIL

Suzanne Nadia BRENNER

Marcel Boissette Jacques DUMESNIL
 (qu'il a créé à Paris)

Solange Berger Jeanine CRISPIN

Edouard Berger Roger TRÉVILLE

L'oncle André ANDRÉ-LAURENT

Les robes de Mlle Jeanine CRISPIN ont été créées et réalisées par Jacques GRIFFON — Mlle Jeanine CRISPIN est coiffée par RICHARD, directeur artistique de la Maison DESFOSSÉS, 265, rue Saint-Honoré. — Elle est maquillée par Jean d'ESTREES, 265, rue Saint-Honoré. — Ses sacs sont de la Maison CARDINAL, 4, place du Théâtre-Français. — Ses gants de NICOLET, 18, rue Duphot. — Ses fourrures de Céline LERNEUR « LA SIBÉRIE », 237, Fg Saint-Honoré. — Mlle Brigitte AUBER est habillée dans la pièce par Maggy ROUFF. — Son coiffeur est Roger PARA, 13, rue Jean-Mermoz. — Elles portent des bas *Phantom* de la MANUFACTURE DU BAS, 98, rue de La Boétie. — M. Jacques DUMESNIL est habillé par CRISTIANI, 2, rue de la Paix. — Ses chaussures sont de WILLY, 7, boulevard Saint-Michel. — Son chapeau est de LEON, le chapelier des artistes. — Roger TRÉVILLE est habillé par Albert SIGVALD, 8, rue Marbeuf. — Son chemisier est RAVAUULT, rue Rochechouart. — Guy BERTIL porte exclusivement les cravates du CHARDON D'ECOSSE, 12, rue de Marignan. — Ses pull-overs sont de chez KINGDOM, 97, boulevard Haussmann. — Il est habillé à la scène par LEBRUN, 5, rue d'Amboise. — Chaussé à la ville et à la scène par STEFEN. — Coiffé par RENE, de chez ADDY, rue Daunou. — Orfèvrerie CHRISTOFLE, 12, rue Royale, Paris. — Bijoux BURMA, 15, boulevard de la Madeleine. — Linge de maison de LA GRANDE MAISON DE BLANC, 1, place de l'Opéra.

MAITRE-HORLOGER
 depuis 1852
 ★
CHARVET
 MONTRES
 ET
 PENDULES
 DE
 QUALITÉ
 ★
 48, rue de l'Hôtel-de-Ville, Lyon

Dr. g. Luyot
 TOUS LES SOINS DU VISAGE
 EMBELLISSEMENT · RAJEUNISSEMENT
 EPILATION DEFINITIVE sous contrôle médical
 MESSAGES CORPORELS PAR METHODE DANOISE
JEANNE MONNET 26, rue de la République
 LYON · FRanklin 38-04

PHARMACIE RAPIN
 "tout ce qui concerne l'Hygiène et la Santé"
 SPÉCIALITÉS II rue Grande LYON OPTIQUE MÉDICALE
 VISA 5444

CERF-OPTIQUE
 4, Pass. Hôtel-Dieu 8, Pl. Bellecour
 VERRES DE CONTACT JUMELLES A CRÉDIT

ARMAND
 Créations
 Modèles
Journeux
 6, RUE DE L'HOTEL-DE-VILLE

A LYON, 76, rue Garibaldi...

vous pouvez VOIR les livres du

CLUB FRANÇAIS DU LIVRE

vous pouvez ENTENDRE les disques du

CLUB FRANÇAIS DU DISQUE

et vous les procurer.

Paul Bon

DÉCORATION

4, RUE PAUL-CHENAVERD - LYON

TÉL. BUrdeau 26-37

**TISSUS D'AMEUBLEMENT
PAPIERS PEINTS**

ANDRÉ ROUSSIN

par Francis AMBRIERE

Encore que né pour le théâtre et comédien de classe autant qu'auteur heureux, il est un rôle qu'André Roussin n'a jamais su jouer : c'est celui de l'homme à succès.

Dieu sait pourtant que les occasions ne lui ont pas manqué de s'instruire là-dessus : mais il y a des cas désespérés. Si dix ans d'une éblouissante carrière, tant de pièces triomphalement accueillies, à l'affiche pendant maintes saisons consécutives, n'ont pas encore conduit Roussin à entrer dans la peau du personnage, comment s'y introduira-t-il jamais ? Les réussites pourront bien succéder aux réussites, *L'Amour fou* et *Lorsque l'Enfant paraît* s'entasser sur les *Oufs de l'Autruche* et *La Petite Hutte* comme plusieurs Péliions sur plusieurs Ossas, André Roussin demeurera toujours, j'en ai peur, ce jeune homme brun de visage, l'œil noir et la chevelure bien lissée, qui ne ressemble pas plus à un auteur en vogue que Julien Sorel au Matamore de *L'Illusion comique*.

Le nom de Julien Sorel vient de glisser sous ma plume, et je songe tout à coup à la façon dont Stendhal définit le comportement de son héros : « Tout se passa simplement, convenablement, et de sa part sans aucune affectation. » C'est sans autre affectation, lui aussi, que Roussin a supporté l'extraordinaire engouement que ses pièces ont connu, en France et dans toute l'Europe. Ni l'argent, ni la renommée, ni leur cortège obligé de fâcheux et d'étourneaux, n'ont eu pouvoir de rien modifier en lui. Il est demeuré cet homme simple, gentil, d'une vraie gentillesse, vite amusé, fin, vif et franc, que nous avons toujours connu. Je crois beaucoup à ceux qui savent dominer la circonstance : c'est le signe d'une vie intérieure authentique, et je sais gré à Roussin d'avoir, au milieu du bruit, si bien préservé son équilibre et son secret.

Car il y a un secret en lui, que je ne me flatte pas d'avoir percé à jour, et que, j'en jurerais, il ne décèle qu'imparfaitement lui-même. Ecrirait-il s'il se connaissait bien ? Ce qui revient à dire : se chercherait-il s'il s'était déjà trouvé ? Bien sûr, Roussin aime passionnément le théâtre, il a le sens et le goût du jeu. Mais au-delà de ses fables les plus ingénieuses et les plus drôles, au-delà de l'observateur aigu des mœurs de notre temps, il y a un poète en lui qui s'exprime par la tendresse et l'ironie, jamais par la cruauté, et ce sont ces accents-là qui nous le font aimer. Le plus brillant des auteurs d'après-guerre pouvait se contenter de nous divertir : il a choisi de suivre sa pente, qui est de rêver et de nous conduire à rêver. Par là, ses pièces nous procurent davantage que d'heureuses soirées. Elles trouvent en nous un écho qui se prolonge, et pour ma part, chaque fois que j'entends une pièce de Roussin, c'est comme si j'entendais la voix d'un ami.

Le spécialiste de la
CUISINE MODERNE

BÉRAC

16, PLACE BELLECOUR - TÉL. FR. 32-06

(magasin à l'entresol)

*où vous trouverez la cuisine
de vos rêves dans la
fabrication et la conception
que vous désirez*

Pierrefeu

FABRICANT DE MEUBLES - DÉCORATEUR

STYLES ANCIEN ET MODERNE

Maison fondée en 1880

★

MAGASIN : 3, Cours de la Liberté

USINE : 31, Rue Sainte-Anne-de-Baraban

SERVICE RAPIDE

PARIS - LYON - MARSEILLE - CANNES - NICE - AFRIQUE DU NORD

LAMBERT & VALETTE S. A.

Transports en « **CONTAINER** » toutes directions
Colis Postaux FRANCE-ETRANGER

45-47, rue Creuzet (face 56, av. Jean-Jaurès) PA 15-39 (3 lignes) - LYON - 17, rue Childebert, FR 45-75

GROUPAGES

CO-PROPRIETES

IMMEUBLES NEUFS

ROCHETTE

TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES

☆

1, rue Puits-Gaillot - Lyon - BU. 30-58

Blain

BONNETIER - CHEMISIER

4 et 5, Grande-Rue de la Croix-Rousse

LYON

TÉL. BURDEAU 84-90

•

Dames - Messieurs - Enfants

★

Le spécialiste des fibres nouvelles

Nylon - Orlon - Crylor - Poplon

Jupes et ensembles jersey

CAMBRILLAT

OPTICIEN
OCULARISTE

7, PLACE DES CELESTINS (entresol) - FR 74-32

★

YEUX ARTIFICIELS

ÉMAIL ET MATIÈRE PLASTIQUE

★

LUNETTERIE DE QUALITÉ

COIFFURE ET BEAUTÉ

Yvonne Jolivot

Biosthéticienne agréée

Membre de la Société Française de Biosthétique

☆

23, COURS DE LA LIBERTÉ

TÉLÉPHONE : MOney 24-18

FABRIQUE DE PÂTES ALIMENTAIRES

Aux Pâtes Lyonnaises

SPECIALITÉS PÂTES FRAICHES
« RAVIOLIS » et « CANELLONIS »
QUENELLES SURFINES

GROS
DÉTAIL

15, RUE D'AGUESSEAU
LYON
TÉLÉPHONE : PARMENTIER 35-24

A temps modernes, méthodes modernes

MARIEZ-VOUS

selon vos goûts, par un organisme
SERIEUX, COMPÉTENT et RÉPUTÉ
SUD-EST-UNION, 1, rue Ferrandière - LYON

Le plus important club de mariages du Sud-Est
Le DIRECTEUR vous recevra sans engagement
sur rendez-vous - Tél. FR. 65-91

Documentation détaillée adressée gratuitement
(Discrétion)

CHAUSSURES



24, Av. de SAXE - LYON

Du 11 au 17 Janvier :

MARCEL MARCEAU

et sa

compagnie

de mimes

ENSEIGNEMENT COMPTABLE ET COMMERCIAL

Madame Castelain-Venter

PRÉPARATION C. A. P. - B. E. C. - B. P.

SECRETARIAT-COMPTABILITÉ-LANGUES

20, RUE BONALD
Tél. PA 04-97 (près Place du Pont) LYON

AUTOS-TAXIS VAISOIS

Mme J. MINGAT

★

LOCATION DE VOITURES
POUR CEREMONIES

★

PRIX SPECIAUX POUR GRANDS PARCOURS

Tél. TE. 78-57 44 bis, quai JAYR - LYON

CARBURANTS

Ouvert JOUR et NUIT

GRAISSAGE — LAVAGE



RENE BONNARDEL

ESSO SERVICE UNIVERSITÉ

37, RUE DE MARSEILLE
LYON PA. 17-89

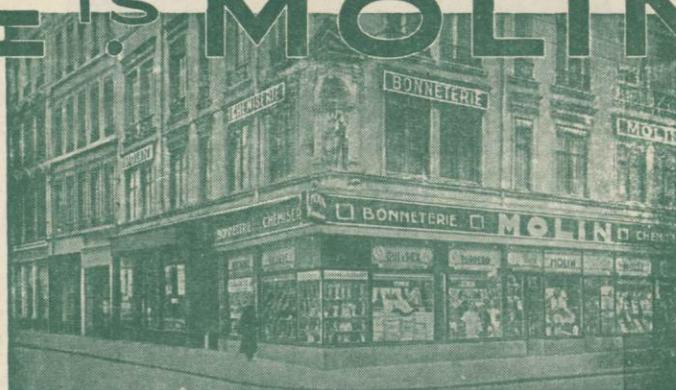
Au restaurant, en famille

VALS FAVORITE

EAU MINÉRALE NATURELLE

ETS. MOLIN

TOUJOURS A
L'AVANT-GARDE
DE LA NOUVEAUTÉ
ET DE LA MODE



ET DANS LA TRADITION
LES MEILLEURES
QUALITÉS AUX
MEILLEURS PRIX

13, RUE DE L'HÔTEL-DE-VILLE

BURDEAU-25 09

MAISON FONDÉE EN 1862

AU BAR AUX SPORTS D'HIVER

★

CHAUD OU FROID

Exigez

SLAMO

Lait chocolaté

★

C'est un produit « LE BON LAIT »

A L'ART DE LA COIFFURE

★

Antoine

59 bis, COURS VITTON (Brotteaux)

LA. 25-16

IL N'EST FIN GOURMET QUI NE RECLAME

PRODUITS
LAIT FRAIS

109-115, Cours Richard-Vitton
LYON VI. 75-88

LAIT - YAOURTS - PETITS SUISSES

CRÈME CHANTILLY

BEURRES SURFINS, etc...

Tous produits contrôlés en nos laboratoires

Ils se conjuguent au plus que parfait

VUES DE LYON
SÉLECTIONNÉES
EN 14 CLICHÉS - N° 7



*Les grilles du parc
de la Tête d'Or*

PHOTO MARCEL LOMBARD

POUR TOUS PERMIS DE CONDUIRE

RAPID-AUTO

36, quai Gailleton
LYON

Fondée en 1909

FR. 11-30

*

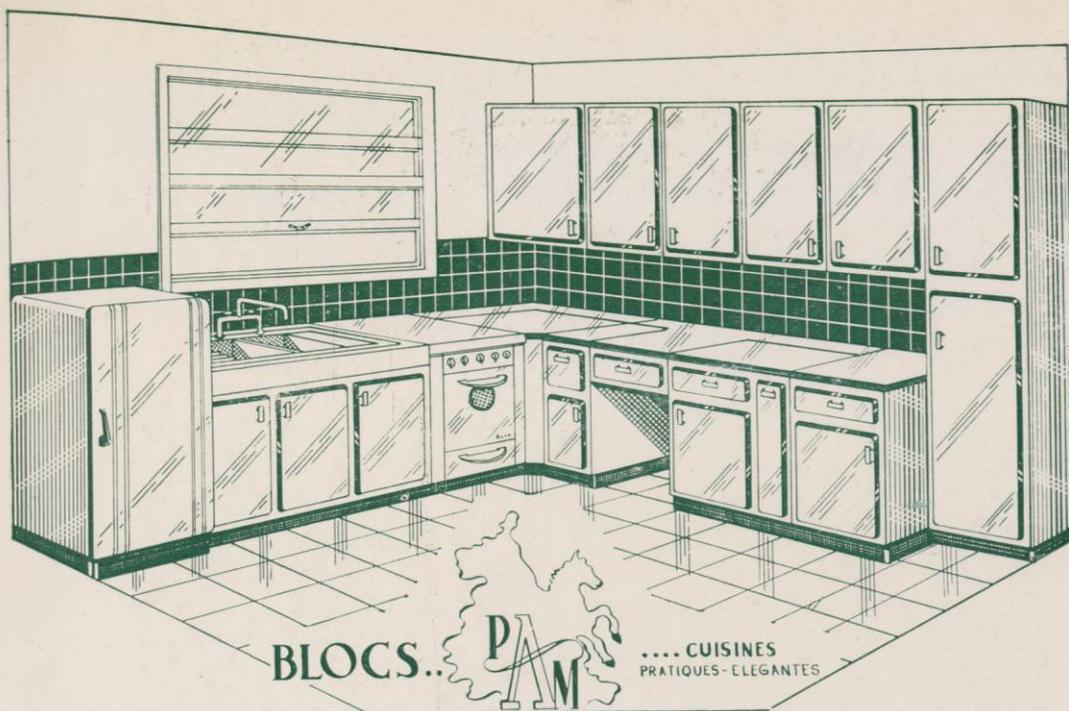
Se recommander du programme

T I S S U S
HAUTE COUTURE

Simone Badoz

56, RUE MOLIÈRE
LYON

Téléphone : LAlande 39-82



BLOCS..



.... CUISINES
PRATIQUES - ELEGANTES

PALAIS DES ARTS MÉNAGERS

12, PLACE DES TERREAUX - LYON

Madame,

Vous avez le souci de votre **coiffure...**
d'une **coupe impeccable...**
du choix de la **nuance...**

Confiez-vous à la compétence
reconnue et appréciée des

Membres de la Section Lyonnaise du
Syndicat de la Haute Coiffure
Française
et Coiffure Création
de Paris

qui vous donneront tous conseils
et entière satisfaction →

Jean CLEMENT

4, Rue Gasparin - FR. 74-80

DAVIN & BOUVIER

6, Rue Neuve - BU. 29-26

Pierre FOREST & WILLY G.

34, Rue Ferrandière - FR. 35-46

André GERVAIS

11, Rue Terme - BU. 60-75

Fernand GUIGAL

47, Rue de l'Hôtel-de-Ville - GA. 17-32

Louis HURAUULT

5, Place Carnot - FR. 87-56

JULIEN

9, Place des Terreaux - BU. 42-19

Roger LIOTIER

2, Place Marcel-Bertone - TE. 83-98

MAURICE

4, Place Gabriel-Péri - PA. 07-28

Salon MAURICE

43, Avenue Félix-Faure - MO. 49-88

Marcel MICHON

2, Avenue du Doyenné - FR. 48-65

Pierre PETRUCCI

32, Avenue Jean-Jaurès - PA. 27-65

RAYMOND & LUCIENNE

2, Place des Célestins - FR. 64-82

Salon RENEE ANGLADE

28, Avenue Henri-Barbusse - VI. 91-55

Mario RUSSO

87, Rue de la République - GA. 20-47

C A D E A U X



**CERAMIQUES
LUMINAIRES
PORCELAINES
CRISTAUX**

CAMBET

c é r a m i s t e v e r r i e r
11-13 rue de la charité lyon